

زيارة المدرسة في مونستر

الوالدين العزيزين

مرحبا بكم في مونستر!

سيزور أطفالكم المدارس في مونستر حيث يوجد فيها نظام مدرسي يختلف عن نظام المدارس الموجود في وطنكم. نريد هنا أن نسهل عليكم الأمور ونساعدكم باختيار المدرسة الملائمة لطفلكم.

أول جهة يجب أن تذهب إليها قبل أن يتم التسجيل في المدرسة للأطفال والشباب الذين أتوا من بلاد أجنبية هي: مكتب تقديم النصائح المدرسية (Bildungsberatung).

يزور الطفل في البداية في مدينة مونستر مدرسة تناسب مستواه التعليمي المدرسي ومواهبه الشخصية وذلك بغض النظر عن إتقانه للغة الألمانية. يحق لكل طفل أن ينهي المرحلة المدرسية بنجاح ويستمر فيها حتى حصوله على مؤهل دراسي جيد. أما تعليم اللغة الألمانية فسوف يقدم له من البداية وبشكل موازي لدراسته في المدرسة.

مكتب تقديم النصائح المدرسية

- يقدم لكم معلومات عن النظام التعليمي للمدارس في مونستر.
- يتحقق من إمكانيات طفلكم التعليمية ومستواه في اللغة (اللغة الألمانية والاجنبية).
- يقدم لكم نصائح بخصوص إختيار المدرسة المناسبة.
- يقدم لكم المكتب المساعدة عند التسجيل في المدرسة التي توفر المساعدة الشخصية لكل طفل وشاب مهاجر.
- يقدم لكم المكتب النصائح اللازمة لمسيرة طفلكم المدرسية وللوصول للهدف النهائي للدراسة.

أحضرا معكم الشهادات إلى الاجتماع إذا كانت متوفرة.
نحن نقدم الاستشارة بعدة لغات. عند الضرورة ندعو مترجم لحضور اللقاء.

يمكن للشباب الذين تجاوزوا سن الدوام الاجباري على المدرسة الاستمرار في الدراسة حتى الحصول على الشهادة المدرسية أو الحصول عليها في وقت لاحق.تستطيعان هنا أيضا الحصول على المساعدة بهذا الخصوص من مكتب تقديم النصائح المدرسية
(Bildungsberatung).

يسرنا التعرف عليكم لذلك ندعوكم بكل رغبة للحضور إلينا للتحدث معكم.

لجنة

دائرة المدارس والاستمرار بالدراسة

Amt für Schule und Weiterbildung